

<input type="checkbox"/> County Court <i>Tribunal de condado</i>	<input type="checkbox"/> District Court <i>Tribunal de distrito</i>	<input type="checkbox"/> Denver Juvenile Court <i>Tribunal de menores de Denver</i>	<p style="text-align: center;">▲ COURT USE ONLY ▲ USO EXCLUSIVO DEL TRIBUNAL</p>
Court Address: <i>Dirección del tribunal:</i> _____ County, Colorado Condado de _____, Colorado			
V. vs.			Case Number: <i>Número de causa:</i> Division Courtroom <i>División Sala</i>
COURT REMINDER PROGRAM OPT-IN/OPT-OUT, PHONE NUMBER UPDATE FORMULARIO DEL PROGRAMA DEL TRIBUNAL PARA RECIBIR O NO RECIBIR RECORDATORIOS Y ACTUALIZACIÓN DEL NÚMERO DE TELÉFONO CELULAR			

This Court participates in the court reminder program established pursuant to C.R.S. § 13-3-101(14). The program sends texts to defendants and juvenile participants to remind them of upcoming court appearances, notify them of unplanned court closures, and alert them when they have missed court. Participation in the program is voluntary, and you may opt-out at any time. Please choose and complete **one** of the following options:

*Este tribunal participa en el programa para recibir recordatorios según se establece en el artículo 13-3-101(14) de las Leyes Vigentes de Colorado (C.R.S., por sus siglas en inglés). Dicho programa envía mensajes de texto a los acusados y a los participantes menores a fin de recordarles sus próximas fechas de comparecencia en el tribunal, notificarles sobre cualquier cierre imprevisto en el tribunal y enviarles alertas cuando no se presentaron en el tribunal. La participación en el programa es voluntaria y puede optar por dejar este programa en cualquier momento. Complete a continuación y elija **una** de las siguientes opciones:*

Option 1 – Program Opt-In:

Opción 1 - Deseo recibir recordatorios:

I, _____ (your name), request to opt in the court reminder program for this case, and I hereby provide the following mobile phone number solely for the purpose of the program:

Yo, _____ (su nombre), solicito participar en el programa para recibir recordatorios relacionados con esta causa, y por medio del presente formulario proporciono el siguiente número de celular con la única finalidad de recibir recordatorios por parte de este programa:

(_____)
 (Phone number/Número de celular)

The program will provide reminders to the phone number as it is listed on this form. The Court and program are not responsible for any error in the phone number as provided on this form.

El programa enviará recordatorios al número de celular que usted indicó en este formulario. Ni el tribunal ni el programa asumen la responsabilidad por cualquier error con respecto al número de celular que se proporciona en este formulario.

I understand that message and data rates may apply to texts I receive from the program.

Entiendo que es posible que incurra ciertos cargos por envío de mensajes y uso de datos como resultado de los textos que reciba por parte del programa.

I understand that I do not have a right to receive reminders from the program.

Entiendo que recibir los recordatorios por parte del programa no se considera un derecho.

Reminders will only be sent for this case; if you wish to opt in the program for another case, a Court Reminder Program Opt-In/Opt-Out form must be completed and filed in the court location in which the case is located.

Los recordatorios solo se enviarán con relación a esta causa. Si desea participar en el programa también para otra causa, deberá completar otro formulario por separado y presentarlo en el tribunal correspondiente a dicha causa.

Option 2 – Program Opt-Out (only applicable if you previously opted in for this case):

Opción 2 - No deseo recibir recordatorios (solo aplica si previamente optó por recibir recordatorios relacionados con esta causa):

I, _____ (your name), request to opt out of the text reminder program for this case. I understand that the Court will process my request as soon as possible, and I may receive additional texts from the Court's vendor until my request is processed.

Yo, _____ (su nombre), solicito no participar en el programa para recibir recordatorios relacionados con esta causa. Entiendo que el tribunal procesará este formulario con mi solicitud lo antes posible, y que podría recibir mensajes de textos adicionales por parte del proveedor del tribunal hasta que se procese mi solicitud.

Option 3 – Phone Number Update (only applicable if you previously opted in for this case):

Opción 3 - Actualización de número de celular (solo aplica si previamente optó por recibir recordatorios relacionados con esta causa):

I, _____ (your name), previously opted in to the court reminder program for this case, and I wish to update my mobile phone number to the following:

Yo, _____ (su nombre), opté previamente por participar en el programa para recibir recordatorios relacionados con esta causa, y deseo actualizar mi número de celular al número que aparece a continuación:

(_____) _____
(Phone number/Número de celular)

I understand that the court reminder program will delete any phone number previously provided by me, and reminders will no longer be sent to that number.

Entiendo que el programa para recibir recordatorios borrará cualquier otro número de teléfono que yo haya proporcionado anteriormente, y que los recordatorios ya no se enviarán más a ese número.

Signature/Firma

Date/Fecha

*****Court to file this form separately if filed with bond forms***
El tribunal debe presentar este formulario por separado si el mismo se presenta con formularios de fianza**